

Kuchyňské minutky JVD DM62

CZ

s možností nastavení odpočtu do 100 minut

1. Jak nastavit odpočet (maximálně 99 minut a 59 vteřin)

Pro **resetování** odpočtu (00m00s) stiskněte zároveň tlačítka **MIN** a **SEC**.

Pomocí tlačítka **MIN** nastavte požadovaný počet minut odpočtu.

Pomocí tlačítka **SEC** nastavte požadovaný počet vteřin odpočtu.

Pomocí tlačítka **ST/SP** (start/stop) můžete zahájit nebo přerušit odpočet.

Během odpočtu písmenka M (minuta) a S (vteřina) blikají.

Po uběhnutí nastaveného odpočtu se rozpípá zvuková signalizace na dobu 60 vteřin (hlasitost pípání se během signalizace zesiluje).

Zvuková signalizace lze přerušit stisknutím jakéhokoliv tlačítka a displej se znovu objeví délka posledního odpočtu a přístroj je připraven k dalšímu odpočtu.

5 a 10 minut před koncem odpočtu se ozve varovný zvuk, že se blíží konec odpočtu.

2. Výměna baterie

V případě, že je displej nejasný a číslice slábnou nebo dokonce přestane úplně fungovat, je třeba vyměnit baterii (LR44).

Po výměně baterie je nutno přístroj resetovat. Stiskněte proto tlačítko reset na zadní straně.

Na trh dodává:
Jasněna Vláhová
Nové Město nad Metují
www.vlahova.cz



Kuchynské minútky JVD DM62

SK

s možnosťou nastavenia odpočtu do 100 minút

1. Ako nastaviť odpočet (maximálne 99 minút a 59 sekúnd)

Pre **resetovanie** odpočtu (00m00s) stlačte zároveň tlačítka **MIN** a **SEC**.

Pomocou tlačidla **MIN** nastavte požadovaný počet minút odpočtu.

Pomocou tlačidla **SEC** nastavte požadovaný počet sekúnd odpočtu.

Pomocou tlačidla **ST/SP** (štart/stop) môžete zahájiť alebo prerušiť odpočet.

Počas odpočtu písmenka M (minúta) a S (sekunda) blikajú.

Po uplynutí nastaveného odpočtu sa rozpípa zvuková signalizácia na dobu 60 sekúnd (hlasitosť pípania sa počas signalizácie zvyšuje).

Zvukovú signalizáciu možno prerušiť stlačením akéhokoľvek tlačidla a na displeji sa znovu objaví dĺžka posledného odpočtu a prístroj je pripravený k ďalšiemu odpočtu.

5 a 10 minút pred koncom odpočtu sa ozve varovný zvuk, že sa blíži koniec odpočtu.

2. Výmena batérie

V prípade, že je displej nejasný a číslice slabnú alebo dokonca prestanú úplne fungovať, je treba vymeniť batériu (LR44).

Po výmene batérie je nutné prístroj resetovať. Stlačte preto tlačítko reset na zadnej strane.

Na trh dodáva:
Veľkoobchod Vláhová Jasněna s.r.o.
91305 Ivanovce 194
www.vlahova.cz



Minutnik kuchenny JVD DM62

PL

z możliwością nastawiania odliczania do 100 minut

1. Jak nastawić odliczanie (maksymalnie 99 minut i 59 sekund)

Dla **wyzerowania** (powrotu do 00m00s) należy nacisnąć jednocześnie przyciski **MIN** i **SEC**.

Przy pomocy przycisku **MIN** nastawia się żądaną ilość odliczanych minut.

Przy pomocy przycisku **SEC** nastawia się żądaną ilość odliczanych sekund.

Przy pomocy przycisku **ST/SP** (start/stop) rozpoczyna się lub przerywa odliczanie.

W czasie odliczania litery **M** (minuta) oraz **S** (sekunda) pulsują.

Gdy minie nastawiony czas odliczania rozlega się sygnał dźwiękowy przez okres 60 sekund (z biegiem czasu zwiększa się głośność sygnału dźwiękowego).

Sygnał dźwiękowy można przerwać naciśnięciem jakiegokolwiek przycisku. Na wyświetlaczu pojawi się ponownie nastawiony czas odliczania i minutnik jest gotów do kolejnego odliczania.

Na 5 oraz 10 minut przed końcem odliczania odezwie się dźwięk ostrzegający, że zbliża się koniec odliczania.

2. Wymiana baterii

W przypadku, gdy wyświetlacz stał się mniej jasny a cyfry słabną lub staną się zupełnie niewidoczne, to znak, że należy wymienić baterię (LR44).

Po wymianie baterii konieczne jest resetowanie minutnika. W tym celu należy nacisnąć przycisk Reset na tylnej ścianie minutnika.

Dostawca:
Jasněna Vláhová
Nové Město nad Metují
www.vlahova.cz



Kurzzeitwecker JVD DM62

DE

mit Abzug bis zu 100 Minuten

1. Einstellung des Abzugs (max. 99 Minuten und 59 Sekunden)

Um den Abzug zurückzusetzen (00m00s) drücken Sie gleichzeitig die Tasten **MIN** und **SEC**.

Drücken Sie die Taste **MIN** um die gewünschte Minuten des Abzugs einzustellen.

Drücken Sie die Taste **SEC** um die gewünschte Sekunden des Abzugs einzustellen.

Drücken Sie die Taste **ST/SP** (Start/Stop) um den Abzug zu starten oder zu unterbrechen.

Während des Ablaufs blinken die Buchstaben **M** (Minute) und **S** (Sekunde).

Nach dem Ablauf kommt der akustische Alarm für 60 Sekunden (die Lautstärke verstärkt sich gleichmäßig).

Den akustischen Alarm können Sie mit Drücken beliebiger Taste unterbrechen und auf dem Bildschirm zeigt sich wieder die Länge des letzten Abzugs. Der Kurzzeitwecker ist bereit zum nächsten Ablauf.

Vor dem Ende des Ablauf ertönt der Warnsignal (5 und 10 Minuten).

2. Batteriewechsel

Falls das Bildschirm unklar ist und die Zahlen sind schlecht abzulesen, ist es nötig, die Batterien zu wechseln (LR44).

Nach dem Batteriewechsel müssen Sie den Kurzzeitwecker resetieren. Drücken Sie deshalb die Taste Reset auf der Hinterseite.

Lieferant:
Jasněna Vláhová
Nové Město nad Metují
www.vlahova.cz

